

Einbauhinweise / Installation Instructions			H&R SPEZIALFEDERN GMBH & CO. KG	
Hinweis Nr./ Instruction No.	93055-1		Erstellt am/ Date	02.03.2020



H&R SPEZIALFEDERN GMBH & CO. KG

93055-1

Mercedes-Benz AMG GT, GT S, GT C, GT R Coupé Typ 197

EINBAUHINWEISE

Stilllegungssatz

93055-1

Mercedes-Benz AMG GT, GT S, GT C, GT R coupé type 197

INSTALLATION INSTRUCTIONS

Cancellation kit

Hinweis Nr./
Instruction No.

93055-1

Erstellt am/
Date

02.03.2020

Vorderachse Front axle:



Zu Beginn wird die Abdeckung beidseitig vom Kabelkanal und Luftfilterkasten entfernt.

Remove the cover and the ait filter box on both sides.



Hinweis Nr./
Instruction No.

93055-1

Erstellt am/
Date

02.03.2020

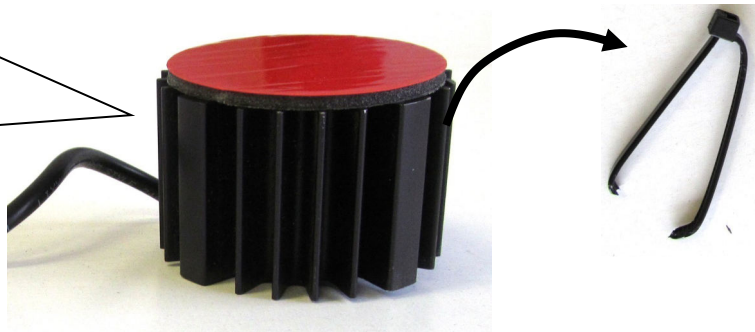
**Vorderachse
Front axle:**

Das Klebepad wird an der Unterseite der Stilllegung befestigt. Wenn vorhanden, muss der Kabelbinder entfernt werden.

WICHTIG: Oberfläche muss staub- und fettfrei sein.

Fix the adhesive tape on the bottom side of the electronic component. If the cable ties are still on, you need to remove the cable ties!

IMPORTANT: Surface must be cleaned and degreased.



Die originale Dämpfersteuerungsleitung wird in die mitgelieferte Stilllegung eingesteckt. Es muss auf die korrekte Verriegelung des Steckers geachtet werden. Die Stilllegung wird anschließend mit dem Klebepad an der Fahrzeugkarosserie befestigt.

Fix the standard damper control wire to the supplied electronic component connector. Insert the standard connector into the electronic component until it locks. Fix the canceller with adhesive tape on the vehicle chassis.



Hinweis Nr./
Instruction No.

93055-1

Erstellt am/
Date

02.03.2020

Vorderachse
Front axle:

Die Stecker werden zusätzlich mittels der mitgelieferten Kabelbinder gesichert und anschließend im Kabelkanal verstaut.

Secure additionally the connector with a cable tie and stow the wires into the cable duct.



Leitung mit Kabelbindern am Kabelbaum sichern.

Fix the wire with cable ties on the wire harness.

Hinweis Nr./
Instruction No.

93055-1

Erstellt am/
Date

02.03.2020

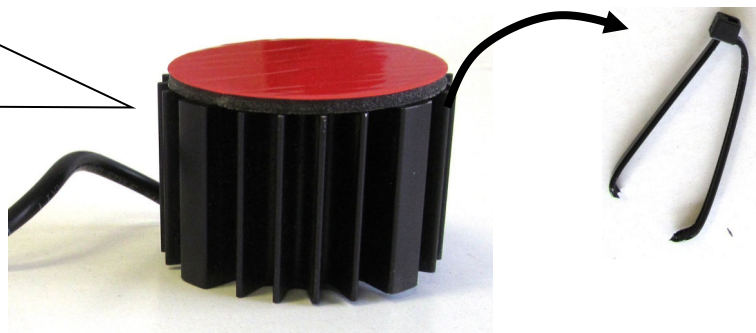
**Hinterachse links /
Rear axle left:**

Das Klebepad wird an der Unterseite der Stille-
legung befestigt. Wenn vorhanden, muss der Ka-
belbinder entfernt werden.

**WICHTIG: Oberfläche muss staub- und fettfrei
sein.**

Fix the adhesive tape on the bottom side of the
electronic component. If the cable ties are still on,
you need to remove the cable ties!

**IMPORTANT: Surface must be cleaned and
degreased.**



Die originale Dämpfersteuerungsleitung wird in die mitgelieferte Stille-
legung eingesteckt. Es muss auf die korrekte Verriegelung des Ste-
ckers geachtet werden. Die Stillelegung wird anschließend mit dem Klebepad an der Fahrzeugkarosserie befestigt.

Fix the standard damper control wire to the supplied electronic component connector. Insert the standard connector into the electronic com-
ponent until it locks. Fix the canceller with adhesive tape on the vehicle chassis.



Hinweis Nr./
Instruction No.

93055-1

Erstellt am/
Date

02.03.2020

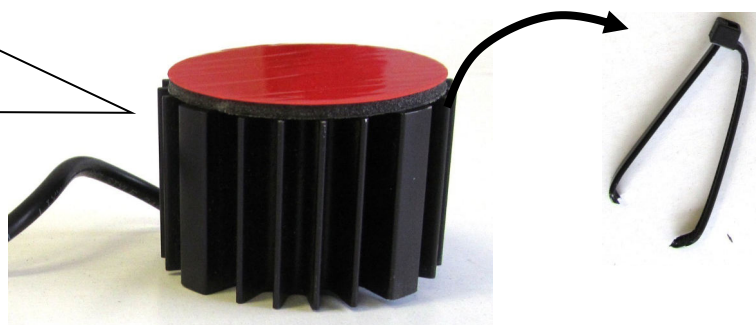
**Hinterachse rechts/
Rear axle right:**

Das Klebepad wird an der Unterseite der Stilllegung befestigt. Wenn vorhanden, muss der Kabelbinder entfernt werden.

WICHTIG: Oberfläche muss staub- und fettfrei sein.

Fix the adhesive tape on the bottom side of the electronic component. If the cable ties are still on, you need to remove the cable ties!

IMPORTANT: Surface must be cleaned and degreased.



Die originale Dämpfersteuerungsleitung wird in die mitgelieferte Stilllegung eingesteckt. Es muss auf die korrekte Verriegelung des Steckers geachtet werden. Die Stilllegung wird anschließend mit dem Klebepad an der Fahrzeugkarosserie befestigt. Zusätzlich wird der Stecker, ähnlich wie bei der Vorderachse, mittels einem der mitgelieferten Kabelbinder sichern.

Fix the standard damper control wire to the supplied electronic component connector. Insert the standard connector into the electronic component until it locks. Fix the canceller with adhesive tape on the vehicle chassis. Secure the connector additionally with a cable tie, as on the front axle.

